



EN GENERAL CARE

- Before first use, and as soon as possible after each use, wash all parts with warm, soapy water. Rinse all parts thoroughly and allow time to dry.
- Contents should be left in the container for longer than 24 hours. As soon as possible after each and every use, wash all parts with warm, soapy water. Rinse all parts thoroughly with clean water. Allow all parts to dry completely prior to next use or storage.
- DO NOT use abrasive cleaners or scrubbers since they may dull the finish.
- DO NOT use bleach or cleaners containing chlorine on any parts of the product.
- This product is top-rack dishwasher safe; however, washing by hand is recommended as the dishwasher uses harsher detergents and hot water that may affect the appearance of your product.
- Residual contents may become trapped between parts, under gaskets (flexible band around lid and/or stopper), or in straws. Although this product is top-rack dishwasher safe, washing by hand is recommended to ensure that these parts of the product are thoroughly cleaned.

ASSEMBLY & USE

Food Jar:

1. Remove lid (A) by twisting counterclockwise.
2. Remove spoon (D) (if present) by pulling up on it.
3. Remove o-ring gasket (B) from underside of lid (A).

* Image for reference only; actual product may vary

• For maximum thermal insulation efficiency, preheat (Food Jar only) or pre-chill (Food Jar and Bottles) the product just prior to use. Fill with hot/cold tap water, attach lid, let stand 5 to 10 minutes and empty. After filling container with contents, re-cover with lid to increase thermal efficiency. Never use a microwave, conventional oven, or other heat source for this purpose.

4. Wash all parts separately, then re-assemble o-ring gasket (B) with flat side facing lid (A).

- a. Ensure gasket (B) is properly seated to minimize leaking.

5. Fill container with contents. Do not overfill: Leave space for the lid (D), to avoid overflow.

6. Replace lid (D) by twisting clockwise.

7. To drink, press the push-button (D1) located on the lid (D) to release the lid cover (E) and reveal the drink opening.

9. When finished drinking, close the lid cover (E) until it snaps securely into place.

See WARNINGS Section below for further details.

Push-Button Spout Bottle:

1. Remove lid (D) by twisting counterclockwise.
2. Press the push-button (D1) on the lid (D) to open lid cover (E).
3. Pull out spout gasket (E1) from underside of lid cover (E) to completely remove it.
4. Replace o-ring gasket (F) from underside of lid (D).

* Image for reference only; actual product may vary

5. Wash all parts separately and re-assemble.

- a. Ensure gaskets (E1 and F) are properly seated to minimize leaking.

6. Fill container with contents. Do not overfill: Leave space for the lid (G) and straw stem (I), to avoid overflow.

7. Replace lid (G) by twisting clockwise.

8. To drink, press the push-button (G1) located on the lid (G) to release the lid cover (E) and reveal the drink opening.

9. When finished drinking, close the lid cover (E) until it snaps securely into place.

Note: A worn sipper straw (H) may cause the product to leak. Check sipper straw (H) regularly and replace immediately if damaged or worn.

Note: The customer's right to claim for defects in accordance with the law of the country in which the product was purchased is unaffected by the voluntary warranty of alfi GmbH.

Please note: The customer's right to claim for defects in accordance with the law of the country in which the product was purchased is unaffected by the voluntary warranty of alfi GmbH.

In the case of a valid warranty claim, we may choose between providing a cost-free repair or cost-free delivery of a replacement part or a product of the same type. If the affected product is no longer manufactured, we reserve the right to supply a replacement product from our range that is as close as possible to the defective product. There shall be no further claims in excess of this.

* Image for reference only; actual product may vary

6. Fill container with contents. Do not overfill: Leave space for the lid (G) and straw stem (I), to avoid overflow.

7. Replace lid (G) by twisting clockwise.

8. To drink, press the push-button (G1) located on the lid (G) to release the lid cover (E) and reveal the drink opening.

9. When finished drinking, close the lid cover (E) until it snaps securely into place.

Note: A worn sipper straw (H) may cause the product to leak. Check sipper straw (H) regularly and replace immediately if damaged or worn.

* Image for reference only; actual product may vary

WARNINGS (FOOD JAR ONLY):

- Use only with adult supervision, especially when product contains hot contents — hot liquids or hot foods can burn or scald user.
- DO NOT overfill product. Leave space at top of bottle for lid and straw (if present) to avoid overflow.
- DO NOT use product in microwave, on stove top, or in any type of oven.
- Never leave child unattended while using this product.
- Always test temperature of food or liquid before consuming and before feeding to your child.
- DO NOT use the container: Leave space at top of container for lid, straw (if present) and stopper (if present), to avoid overflow.
- Check periodically to make sure any gasket (flexible band around lid and/or stopper) is present and properly positioned to prevent contents from passing through lid when lid is closed. Missing, worn or misaligned gaskets may cause product to leak.
- In general, contents should not be left in container for longer than 24 hours. However, the rate at which contents spoil depends on several factors. Certain contents that include, for example, dairy, homemade soup, and/or tomato may start to spoil much sooner. Also, spoilage may occur faster when contents have been partially consumed. In addition, spoilage may occur sooner with the opening and reclosing of a product holding contents.

WARNINGS (BOTH FOOD JAR AND BEVERAGE BOTTLES):

- DO NOT use product in microwave, on stove top, or in any type of oven.
- Never leave child unattended while using this product.
- Always test temperature of food or liquid before consuming and before feeding to your child.
- DO NOT use the container: Leave space at top of container for lid, straw (if present) and stopper (if present), to avoid overflow.
- Check periodically to make sure any gasket (flexible band around lid and/or stopper) is present and properly positioned to prevent contents from passing through lid when lid is closed. Missing, worn or misaligned gaskets may cause product to leak.
- In general, contents should not be left in container for longer than 24 hours. However, the rate at which contents spoil depends on several factors. Certain contents that include, for example, dairy, homemade soup, and/or tomato may start to spoil much sooner. Also, spoilage may occur faster when contents have been partially consumed. In addition, spoilage may occur sooner with the opening and reclosing of a product holding contents.

WARNINGS (BEVERAGE BOTTLES ONLY):

- DO NOT use to store or carry carbonated drinks or dry ice. May cause stopper and contents to eject forcefully or leak.
- NOT FOR USE WITH HOT LIQUIDS: For cold liquids only. Hot liquids may cause burns or scald user.
- Use only with adult supervision. To avoid possible injury, do not let child walk or run with product.
- To avoid possible injury, do not let child chew on the soft material of the straw (if present) as it may present a choking hazard.
- Check straw (if present) regularly for tears and replace immediately if damaged or worn.

GUARANTEE

Robust materials make our Thermos® products reliable companions that will last for years to come. A promise we want to keep without compromise and back up with our THERMOS® guarantee.

If a claim arising from the warranty is met, this does not prolong the warranty period nor does a new warranty period begin, and statutory warranty claims do not arise from warranty claims met.

EXCLUSION OF WARRANTY:

alfi GmbH will not accept a warranty claim for damage caused by the consumer as a result of improper handling. The guarantee also becomes invalid in case of faults or defects arising from repairs and/or modifications implemented by unauthorised third parties. Moreover, alfi GmbH will also not accept a warranty for broken glass and/or capillary breakage. Wear parts, such as seals, plugs and lids as well as accessory items such as coffee filters, tea filters and cleaning accessories, are also excluded from the warranty.

This warranty applies exclusively to products purchased in Germany and Austria. The warranty period shall commence as of the date on the purchase receipt for the product, however no earlier than on the date the product was received. The warranty is only valid for original end consumers, meaning consumers who were first to purchase the product from the manufacturer, from a dealer or from another natural or legal person who resells THERMOS® products within the context of their commercial business or freelance work.

In the case of a valid warranty claim, we may choose between providing a cost-free repair or cost-free delivery of a replacement part or a product of the same type. If the affected product is no longer manufactured, we reserve the right to supply a replacement product from our range that is as close as possible to the defective product. There shall be no further claims in excess of this.

ASSEMBLAGE ET UTILISATION

Contenant à aliments :

1. Retirer le couvercle (A) en tournant dans le sens antihoraire.
2. Retirer la cuillère (le cas échéant) en la tirant vers le haut.
3. Laver tous les composants séparément, puis remettre en place le joint torique (B), le côté plat face au couvercle (A).
4. Remplir la bouteille de liquide. Ne pas trop remplir : Prévoir de l'espace pour le couvercle (A).

a. S'assurer que le joint torique (B) est bien en place pour minimiser les fuites.

5. Remplir la bouteille de liquide. Ne pas trop remplir : Prévoir de l'espace pour le couvercle (A) et le tube (I) de la paille pour éviter les débordements.

6. Remplir la bouteille de liquide. Ne pas trop remplir : Prévoir de l'espace pour le couvercle (A) et le tube (I) de la paille pour éviter les débordements.

7. Remettre le couvercle (D) en tournant dans le sens horaire.

8. Pour boire, appuyer sur le bouton-poussoir (D1) du couvercle (D) pour ouvrir le capuchon (E) du couvercle et révéler l'ouverture.

9. Après avoir bu, refermer le capuchon (E) du couvercle en veillant à ce qu'il soit bien fixé.

Consulter la section AVERTISSEMENTS ci-dessous pour obtenir plus de détails.

Bouteille avec paille à bouton-poussoir :

1. Retirer le couvercle (D) en tournant dans le sens antihoraire.
2. Appuyer sur le bouton-poussoir (D1) du couvercle (D) pour ouvrir le capuchon (E) du couvercle.
3. Tirer sur le joint d'étanchéité (E1) du bec à l'intérieur du capuchon du couvercle (E) pour l'extraire complètement.
4. Retirer le joint torique (F) à l'intérieur du couvercle (D).
5. Laver tous les composants séparément et réassembler.

* Illustration pour référence seulement; le produit réel peut varier.

5. Remettre le couvercle (A) en tournant dans le sens horaire. Consulter la section AVERTISSEMENTS ci-dessous pour obtenir plus de détails.

Bouteille avec bec à bouton-poussoir :

1. Retirer le couvercle (D) en tournant dans le sens antihoraire.
2. Appuyer sur le bouton-poussoir (D1) du couvercle (D) pour ouvrir le capuchon (E) du couvercle et révéler l'ouverture.
3. Tirer sur le joint d'étanchéité (E1) du bec à l'intérieur du capuchon du couvercle (E) pour l'extraire complètement.
4. Retirer le joint torique (F) à l'intérieur du couvercle (D).
5. Laver tous les composants séparément et réassembler.

* Illustration pour référence seulement; le produit réel peut varier.

AVERTISSEMENTS (CONTENANT À ALIMENTS SEULEMENT) :

- La ventilation d'un adulte est requise, particulièrement lorsque le contenu du produit est chaud - les liquides ou les aliments chauds peuvent brûler l'utilisateur.
- NE PAS trop remplir le produit. Prévoir un espace suffisant au haut du contenant pour le couvercle et le bouchon (le cas échéant), afin d'éviter les débordements.
- Toujours vérifier la température de l'aliment ou du liquide avant de le servir à un enfant.
- Pour éviter les risques de blessures, ne pas laisser un enfant marcher ou courir avec le produit.
- Vérifier le joint d'étanchéité périodiquement. Les fuites de contenu chaud pourraient causer des brûlures à l'utilisateur.

AVERTISSEMENTS (BOUTELLES À BOISSONS SEULEMENT) :

- NE l'utilisez PAS pour le transport ou le stockage de boissons gazeuses ou de neige carbonique. Le bouchon pourrait éclater et le contenu s'écouler.
- NE PAS UTILISER AVEC DES LIQUIDES CHAUDS : Pour liquides froids seulement. Les liquides chauds pourraient causer des brûlures à l'utilisateur.
- Utiliser uniquement avec la supervision d'un adulte. Pour éviter les risques de blessures, ne pas laisser un enfant marcher ou courir avec le produit.

AVERTISSEMENTS (CONTENANTS À ALIMENTS ET BOUTELLES À BOISSONS) :

- NE PAS mettre au four micro-ondes, sur le feu d'une cuisinière ou dans un autre type de four.
- Ne jamais laisser un enfant sans surveillance avec le produit.
- Toujours vérifier la température de l'aliment ou du liquide avant de le consommer ou de le servir à un enfant.
- NE PAS trop remplir le contenant : Prévoir de l'espace au haut du contenant pour le couvercle, la paille (le cas échéant) et le bouchon (le cas échéant), afin d'éviter les débordements.

AVERTISSEMENTS (CONTENANT À ALIMENTS SEULEMENT) :

- S'assurer périodiquement que les joints d'étanchéité (bande flexible autour du couvercle et/ou du bouchon) sont bien en place pour éviter les fuites lorsque le couvercle est fermé. Le produit risque de fuir si les joints d'étanchéité sont manquants, usés ou mal placés.
- Vérifier régulièrement la paille (le cas échéant) pour détecter des fissures et la remplacer immédiatement si elle est endommagée ou usée.
- Une succion continue et prolongée de jus de fruits ou de boissons aromatisées sucrées peut causer la carie dentaire.
- NE PAS trop remplir le produit. Prévoir un espace au haut de la bouteille pour le couvercle et la paille (le cas échéant) afin d'éviter les débordements.
- Vérifier le joint d'étanchéité périodiquement. Les fuites de contenu chaud pourraient causer des brûlures à l'utilisateur.

AVERTISSEMENTS (BOUTELLES À BOISSONS SEULEMENT) :

- NE l'utilisez PAS pour le transport ou le stockage de boissons gazeuses ou de neige carbonique. Le bouchon pourrait éclater et le contenu s'écouler.
- NE PAS UTILISER AVEC DES LIQUIDES CHAUDS : Pour liquides froids seulement. Les liquides chauds pourraient causer des brûlures à l'utilisateur.
- Utiliser uniquement avec la supervision d'un adulte. Pour éviter les risques de blessures, ne pas laisser un enfant marcher ou courir avec le produit.

AVERTISSEMENTS (CONTENANTS À ALIMENTS ET BOUTELLES À BOISSONS) :

- NE PAS mettre au four micro-ondes, sur le feu d'une cuisinière ou dans un autre type de four.
- Ne jamais laisser un enfant sans surveillance avec le produit.
- Toujours vérifier la température de l'aliment ou du liquide avant de le consommer ou de le servir à un enfant.
- NE PAS trop remplir le contenant : Prévoir de l'espace au haut du contenant pour le couvercle, la paille (le cas échéant) et le bouchon (le cas échéant), afin d'éviter les débordements.

GARANTIE

Grâce à leurs matériaux très solides, nos produits Thermos® vous accompagnent avec la plus grande fiabilité pendant des années. Il s'agit d'une promesse que nous voulons tenir sans faire de compromis et que nous renforçons par notre garantie THERMOS®.

alfi GmbH Isoliergefäße, Metall- und Haushaltswaren [réipients isothermes, articles en métal et articles ménagers], Ernst-Abbe-Str. 14, 97877 Wertheim, Allemagne, accordée aux consommateurs, sur sa gamme de produits THERMOS®, une garantie de deux ans sur les matériaux et la fabrication, et une garantie de cinq ans sur les performances isothermes (ne s'applique pas aux produits ThermoCafé).

Dans le cadre de la présente garantie, est considérée « consommateur » toute personne physique qui détient un produit THERMOS® et qui ne l'a pas acheté pour le revendre ni dans le cadre de son activité commerciale ni dans le cadre d'un travail indépendant.

Cette garantie s'applique exclusivement aux produits achetés en Allemagne et en Autriche. La période de garantie commence à compter de la date figurant sur le bon d'achat du produit, mais au plus tôt à la date de réception du produit. La garantie n'est valable que pour les consommateurs finaux d'origine, c'est-à-dire les consommateurs ayant acheté le produit neuf auprès du fabricant, d'un revendeur ou d'une autre personne physique ou morale qui revend les produits THERMOS® dans le cadre de son activité commerciale ou de son travail indépendant.

Si une demande de garantie est valide, nous avons la possibilité de choisir entre accorder la réparation gratuite ou la livraison gratuite d'une pièce de rechange ou d'un produit de même type. Si le produit concerné n'est plus fabriqué, nous nous réservons le droit de fournir un produit de substitution, issu de notre gamme, sera le plus proche possible du produit défectueux. Au delà de quoi, aucune autre réclamation ne sera recevable.

Si nous donnons satisfaction à une réclamation réalisée dans le cadre de la garantie, la période de garantie n'en sera nullement prolongée et aucune nouvelle période de garantie n'en sera initiée, et aucune demande de garantie légale ne pourra être faite sur la garantie satisfaite.

